

Stamtblatt Bär Cargolift

Verband der in Europa tätigen
Hubaceutanten Hersteller e.V.

Seriennummer: 1001521

Cargolifttyp: BC 750 S2 -R3H / 12 65G ---A0--

Tragkraft
Load capacity
Charge maximum

750 kg

Spannung
Voltage
Voltage

12 V

Konformitätserklärung 2006/42/EG, Anhang II A Declaration of conformity 2006/42/EC, Appendix II A Déclaration de conformité 2006/42/CEE, annexe II A

Wir erklären mit diesem Dokument, dass der oben bezeichnete Cargolift den Bestimmungen der EG-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG in der geltenden Fassung entspricht.

We hereby confirm that the above mentioned Cargolift complies with the EC guide-lines on general machinery 2006/42/EC as they stand.

Par la présente déclaration, nous attestons que le Cargolift satisfait les dispositions des directives machine CE 2006/42/CEE dans la version en vigueur.

Bei der Auslegung und dem Bau der Maschine wurden folgende Normen und technische Regeln angewandt:

The following standards and technical regulations were used in the dimensioning and fabrication of the machine:

Les normes et règles techniques suivantes ont été utilisées pour la conception et la construction de la machine:

DIN EN 1756-1

mit zugehörigen Normen

with pertaining standards

avec normes afférentes

DIN EN ISO 12100-1, DIN EN ISO 12100-2, DIN EN 349

Die Inbetriebnahme des Gerätes ist so lange untersagt, bis festgestellt ist, dass der Cargolift entsprechend der Bär Montageanleitung und den Richtlinien des Fahrzeugherstellers angebaut ist. Weiters muss die Bedienperson geschult und über die bestimmungsgemäße Verwendung des Cargolifts informiert sein.

Putting the device into operation is prohibited until it can be proved that the Cargolift is mounted according to the installation guide-lines of Bär and the instructions of the lorry manufacturer. Furthermore the Cargolift operator must be adequately trained and informed of the proper operation of the Cargolift.

La mise en service est interdite tant qu'il n'est pas prouvé que le Cargolift a été montée dans le respect des directives de montage du Bär et des directives du fabricant du véhicule. De plus, le conducteur de le Cargolift doit être formé et informé de l'utilisation conforme du Cargolift.

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der technischen Unterlagen und Aussteller:

Person authorised to compile the technical documents and the issuing person:

Personne autorisée pour la compilation des documents techniques et partie délivrante:

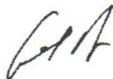
Gerd Bär GmbH

Industriegebiet
Bölinger Höfe

Pfaffenstr. 7
D-74078 Heilbronn

Tel. 00.49 (0)7131/2877-0
Fax. 00.49 (0)7131/2877-777

Heilbronn, 08.03.2010


Gerd Bär
(Geschäftsführender Gesellschafter)